

# moovkee.

PL  
EN

INSTRUKCJA OBSŁUGI / OWNER'S MANUAL  
TNBTC-001 / TNBTC-011

## DZIECIĘCY ROWEREK BIEGOWY KIDS BALANCE BIKE



PL

Przeczytaj wszystkie instrukcje przed montażem i użytkowaniem roweru.  
Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości. Dziecko może zostać zranione,  
jeśli nie zastosujesz się do tych instrukcji.

**WAŻNE! ZACHOWAJ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI. OSTRZEŻENIE! MONTAŻ PRZEZ OSOBY DOROSŁE!**  
PRODUCENT / IMPORTER NIE PONOSI ŻADNEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA KORZYSTANIE  
Z ROWERKA NIEZGODNIE Z JEGO PRZEZNACZENIEM.  
USZKODZENIA MECHANICZNE NIE PODLEGAJĄ REKLAMACJI.

EN

Read all instructions before assembly and use of the bicycle. Keep instructions for future use.  
The child may be hurt if you do not follow these instructions.

**IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE. WARNING! TO BE ASSEMBLED BY AN ADULT!**  
THE MANUFACTURER / IMPORTER TAKES NO RESPONSIBILITY FOR THE USE OF WITH  
THE BIKE INCOMPATIBLE WITH ITS PURPOSE. MECHANICAL DAMAGES CANNOT BE  
COMPLAINED.

**PL** Drogie klienty, dziękujemy za zakup naszego produktu. Przed użyciem zapoznaj się z instrukcją! Informacje w instrukcji są niezbędne dla bezpieczeństwa użytkownika roweru dziecięcego! Znajdziesz w niej niezbędne informacje i ostrzeżenia. Przeczytaj dokładnie i stosuj się do zaleceń. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości!

Rowerek biegowy powinien być używany do treningu koordynacji i równowagi dzieci poprzez zabawę. Używając rowerka biegowego, dzieci mogą łatwo opanować normalny rower. Rowerek biegowy jest zabroniony do użytku w ruchu publicznym. Dla bezpieczeństwa zawsze należy utrzymywać idealny stan techniczny rowerka biegowego. Wszystkie śruby, kierownice i osie muszą być sprawdzone przez osobę dorosłą.

**EN** Dear customer, thank you for purchasing our product. Read the instructions before use! The information in the manual is necessary for the safe use of the children's bike! You will find the necessary information and warnings there. Please read carefully and follow the recommendations. Keep this manual for future reference!

The balance bike should be used for training the coordination and balance of the children by playing. By using the balance bike, the children can easily get mastery for a normal bicycle. The balance bike is prohibited to use in public traffic. For safety, a perfect technical condition of the balance bike should always be maintained. All screws, steering, and axles must be checked by an adult.



**PL UWAGA!!!** Wspornik siodła nie może wystawać z ramy poza znak maksymalnego wysunięcia.

**EN ATTENTION!!!** The seat post must not protrude beyond the maximum extension mark from the frame.

### **OSTRZEŻENIE!!!**

- Odpowiedni wiek: 3-6 lat.
- Waga max 30 kg.
- To nie jest pojazd, nie do użytku w ruchu ulicznym.
- Konieczny jest nadzór osoby dorosłej.
- Montowane przez dorosłych.
- Należy nosić sprzęt ochronny. Dołącz kask, rękawiczki i nakolanniki.

**PRZYPOMNIENIE:** zabawka powinna być używana z ostrożnością, ponieważ wymagane są umiejętności, aby uniknąć upadków lub kolizji powodujących obrażenia osób trzecich i użytkownika.

**UWAGA!** Użytkowanie roweru niezgodnie z jego przeznaczeniem może narazić użytkownika na utratę zdrowia lub nawet życia.

### **WARNING!!!**

- Suitable age :3-6 years.
- Weight max 30 kg.
- This is not a vehicle, not to be used in traffic.
- Adult supervision is necessary.
- Assembled by adults.
- Protective equipment should be worn. Include helmet, gloves and knee-pads.

**REMINDER:** the toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user's third parties.

**ATTENTION!** Using the bicycle contrary to its intended purpose may expose the user to loss of health or even life.



## PL MONTAŻ ROWERKA BIEGOWEGO

**OSTRZEŻENIE!!!** Ten przedmiot wymaga montażu przez osobę dorosłą.

1. Wyjmij akcesoria z kartonu, w tym korpus, siodełko, kierownicę i mostek (jak pokazano w kroku
2. Usuń zabezpieczenia (folie) z korpusu, siodełka i kierownicy, i wyjmij sześciokątne narzędzie (imbus) z uchwytu.
3. Włóż mostek w górną część przedniego widelca, wyreguluj kierownicę na odpowiednią wysokość i użyj imbusa, aby dokręcić górną śrubę sześciokątną.
4. Po zablokowaniu wyjmij narzędzie i zachowaj do ponownego użycia.
5. Ustaw siodełko na odpowiedniej wysokości, a następnie zablokuj szybkozamykacz. Instalacja pojazdu została zakończona.

**UWAGA!!!** Wspornik siodełka nie może wystawać z ramy poza znak maksymalnego wysunięcia.

## EN BIKE ASSEMBLY

**WARNING! !!**This item requires assembly by an adult.

1. Take out accessories from the carton, including body, saddle, handlebar and stem.
2. Remove all packaging from the product package including the body, saddle, and handlebar and take out 6# hexagonal tool from the grip.
3. Insert the stem into the upper part of the front fork, adjust the handlebar to an appropriate height, and use a 6# inner hexagon tool to tighten the upper hexagon screw.
4. After locking, please remove the 6# inner hexagon tool and save it for use.
5. Adjust the saddle to the proper height, then lock the quick release. Vehicle installation is complete.

**ATTENTION!!!** The seat post must not protrude beyond the maximum extension mark from the frame.

**PL****OSTRZEŻENIE!!!**

**UWAGA!** Niewłaściwe użytkowanie roweru lub użytkowanie niezgodne z jego przeznaczeniem może wiązać się z niebezpieczeństwem i narazić użytkownika na utratę zdrowia i życia. Przed użyciem przeczytaj uważnie instrukcję. Nieprzestrzeganie tej instrukcji może wpłynąć na bezpieczeństwo dzieci. Niniejsza instrukcja powinna być przechowywana na stałe do wykorzystania w przyszłości. Odpowiedni wiek (3-6 lat). Udźwig (maksymalna waga użytkownika): 30 kg. Nie używaj w ruchu ulicznym. Podczas jazdy należy nosić kaski i sprzęt ochronny. Przed użyciem sprawdź produkt pod kątem uszkodzeń. Przed użyciem upewnij się, że produkt jest całkowicie i solidnie złożony. Podczas wymiany części należy używać oryginalnych elementów, aby zapewnić bezpieczeństwo. Nie pozwalaj dzieciom dotykać obręczy lub innych ruchomych części podczas jazdy. Ustaw siodełko na odpowiedniej wysokości. Podczas korzystania z tego produktu należy nosić obcisłe ubrania. Nie używaj tego produktu na zboczach lub w innych niebezpiecznych miejscach. Nie używaj tego produktu w pobliżu pojazdów mechanicznych. Używaj pod nadzorem osoby dorosłej. Wymaga montażu przez osoby dorosłe. Korzystają z roweru, miej na nogach buty. Z roweru może korzystać tylko jedna osoba.

**UWAGA!!!** Małe części, nie dla dzieci do 3 lat.

**OSTRZEŻENIE!!!** Niewłaściwe użytkowanie roweru lub użytkowanie niezgodnie z jego przeznaczeniem może wiązać się z niebezpieczeństwem i narazić użytkownika na utratę zdrowia i życia.

**UTRZYMANIE/KONSERWACJA!!!** Po rozpakowaniu rowerka, elementy opakowania należy wyrzucić do wyznaczonych koszy na śmieci. Sprawdź, czy elementy są dobrze zainstalowane/zamocowane. Jeśli inspekcje nie zostaną przeprowadzone, dzieci mogą zostać zranione. Jeśli akcesoria nie są prawidłowo zainstalowane, mogą powodować niebezpieczeństwo. Nie przeciążaj. Przed użyciem sprawdź produkt pod kątem uszkodzeń. Unikaj używania tego produktu w wilgotnym, zimnym lub gorącym otoczeniu. Pomalowanej powierzchni nie należy zawiązać, w przeciwnym razie powierzchnia straci połysk lub zżuszczy się. Nie zostawiaj produktu na bezpośrednim słońcu. Trzymaj z dala od ognia i innych źródeł ciepła. Natrzyj miejsce spawania naturalnym olejem, aby zapobiec rdzewieniu. Nie czyść detergentami. Używaj suchej i miękkiej ściereczki dla utrzymania czystości rowerku.

**EN****WARNING!!!**

**ATTENTION!!!** Improper use of a bicycle or use contrary to its intended use may be dangerous and may expose the user to loss of health and life. Before use, please read the instructions carefully. If you do not follow this instruction, the use may affect the safety of children. This manual should be kept permanently for future reference. Suitable age (3-6 years). Weight capacity: 30 kg. Not allowed to ride on the road. Must wear helmets and protective gear when riding. Please check the product for damage before use. Please confirm that the product is completely and firmly installed before use. When replacing accessories, please use original accessories to ensure safety. Do not allow children to touch the rim or other moving parts while riding. Adjust the saddle to the appropriate height. Please wear close-fitting clothes when using this product. Do not use this product on slopes or other hazardous sites. Never use near motor vehicles. Use under adult supervision. Requires adult assembly. Always wear shoes when using the bike. Only one person riding at a time.

**WARNING!!!** Small parts, not for children 3 and under.

**ATTENTION!!!** Improper use of a bicycle or use contrary to its intended use may be dangerous and may expose the user to loss of health and life.

**MAINTENANCE!!!** When unpacking, packaging materials and protective materials must be stored in designated trash bins. Please check whether the components are installed tightly. If inspections are not carried out, children could be harmed. If accessories are not installed correctly, they can cause danger. Do not overload. Please check the product for damage before use. Avoid using this product in humid, cold or hot environments. Please do not wrap the painted surface, otherwise the surface will lose its luster or peel off. Do not expose the product to direct sunlight. Keep away from fire and other heat sources. Rub the welding area with natural oil to prevent rust. Do not clean with detergents. Use a dry and soft cloth to keep the bike clean.



[www.moovkee.com](http://www.moovkee.com)

E21EU05022

**moovkee.**

WŁAŚCICIEL MARKI / IMPORTER: HURTOWNIA TO-MA PERZYNA SPÓŁKA JAWNA  
IGNATKI 40/1, 16-001 KLEOSIN, POLAND, WWW.MOOVKEE.COM